

41

我不得不走路去车站

I have to walk to the station.

语法点：不得不

Grammar Point: 不得不

功能：强调

Function: to emphasize

012 >>>

课文 1

大卫打算去上海旅行，他买了晚上7点的车票，可是10点的时候马克却发现他已经回来了。现在我们就来听一听他的经历，听完以后，你会不得不承认他是世界上最倒霉的人。原来，大卫下午5点就出发了，可是刚出学校门，就发现钱包落在宿舍了，结果不得不跑回宿舍拿钱包。拿了钱包，都5点半了，刚打的，又发现把护照忘在房间了。他好容易带全了东西，打车到了半路，正赶上下班，堵车了。他等了半天，还是堵车，已经6点40了，大卫不得不下了车，走路去车站。到了车站，晚了一分钟，旁边有人在卖一个小时以后的车票，他很想上海，不得不又买了一张票，可是，上车的时候检票员却不让他上车，他买的是一张假票！

课文 2

(场景：马克在宿舍门口碰到大卫)

(Scene: Mark encounters David at the gate of the dormitory.)



马克：大卫，你不是去上海旅游了吗？怎么又回来了？

大卫：唉，别提了，我可真倒霉。

马克：怎么了？你没赶上车？

大卫：比没赶上车还倒霉。总之，我不得不说，我真是世界上最倒霉的人了。

马克：到底怎么了？你快说啊。

大卫：我今天刚出学校门，就发现钱包落在宿舍了，结果不得不跑回来拿钱包。

马克：那也来得及啊，我记得你是7点的火车，5点就走了啊。

大卫：你听我说呀，我取了钱包，都5点半了，刚打的，又发现这次把护照忘在房间了。

马克：你怎么这么马虎啊？

大卫：你就别说我了，还有倒霉的事呢。我好不容易带全了东西，打

的到了半路，正赶上下班，结果堵车了。

马克：哎呀，那怎么办？

大卫：我等了老半天，车也不能开。时间已经6点40了，不能再等了，不得不下车，走路去车站。

马克：那来得及吗？

大卫：等我到了车站，已经晚了一分钟，旁边有人在卖一个小时后去上海的车票，我不得不又买了一张票，可是，要上车的时候检票员却不让我上，她说我买的是张假票！

生词 New Words

014

1. 不得不	(副)	bùdébù	have to
2. 车站	(名)	chēzhàn	bus station
3. 经历	(名)	jīnglì	experience
4. 承认	(动)	chéngrèn	to admit
5. 世界	(名)	shìjiè	world
6. 倒霉	(形)	dǎoméi	unlucky
7. 出发	(动)	chūfā	to start
8. 落	(动)	là	to lag behind
9. 结果	(连)	jiéguǒ	result
10. 回	(动)	huí	return
11. 打的	(动)	dǎdí	take a taxi
12. 护照	(名)	hùzhào	passport
13. 好容易	(形)	hǎoróngyì	hardly
14. 半路	(名)	bànlù	half way
15. 赶	(动)	gǎn	to catch
16. 下班	(动)	xiàbān	be off work
17. 堵车	(动)	dǔchē	traffic jam
18. 上车	(动)	shàng chē	get on a bus
19. 检票	(动)	jiǎnpiào	to check bus ticket
20. 假	(形)	jiǎ	false